

المندّر

SANDMAN

المندّر

إعداد: إسلام عاصد



لَفَرْمَأْ
حَاسِرَه

سَافِرْمَأْ
دَاهَرَه

لَلَّهُ
حَمَلَه

لَعِزَادَه
عَشَادَه

لَسَلَادَه
عَنَادَه

يرجع الفضل للكاتب العبرى

نيل جايمان

لابتداره عالم بريع مثل عالم قصص
ساندرمان، إذ تتفاخر في هذه القصص
مجموعة ضخمة من الأساطير القريمية
والكائنات السحرية والعالم العجيبة
والشخصيات المرعبة التي تتدخل
مع عالمنا الواقعي في سرير عبرى لا
ينتزع إلا من حقل لامع مثل حقل
الكاتب نيل جايمان

برأ نيل جامان بالتفكير في كتابة السلسلة
لمحاولة للإعاوة لِإحياء سلسلة قريحة بنفس
الاسم صررت في منتصف السبعينات
ليبدأ كل شيء من تصور جامان لشاب شرير
النحول ذو بشرة شاحبة وشعر أسوأ طويلاً
وعيون غريبة، يجلس على الأرض عارياً
سجوناً في زنزانة ضيقة منتظراً وفاة من
حبسوه لكي يتحرر من سجنهم، فيبتكر جامان
برؤيته الجريدة عالمًا مختلفاً عليه بالابراع
والشخصيات المميزة، فلم يتشارك مع
السلسلة القرىحة إلّا في اسم ساندرمان فقط

برأة وار نشر وي سي كوميكس ياصدار العدو الأول
للسérie في ٢٩ نوفمبر ١٩٨٨، ولكن تم تأريخها بشهر
يناير ١٩٨٩ من كتابة نيل جامان، ورسم سام كيث
، ومايك ورينجينبرغ وويف ماكلين ورسائين آخرين
وهي برأيات السérie ظهرت شخصية وريم في قصص
أخرى تابعة للدرار على سبيل الترويج له، مثل سلسلة
سواءب ثينج وسلسلة قنسطنطين، ثم زيارة للجميim
وظهور شخصية الشيطان إيتاجان ولوسيفر الزي ينال
سلسلته الخاصة فيما بعد عام ١٩٩٩، وبعدها استمرت
السلسلة الأصلية لساندرا عان لحوالي ٧٥ عدواً انتهت
بعارس ١٩٩٦، واشترك في نشر قصص هزا العالم وار وي
سي بالبرأية ثم وار فيرتيجو من عام ١٩٩٣ حتى ٢٠٢٠،
لتعدو بعدها إلى وي سي كوميكس مرة أخرى

تدور أحداث قصص ساندرمان حول مورفيوس سيد الأحلام وتجسيدها لكيان كوني نشأ من براية (الدون، وعه أفراد عائلته الستة الذي يجسد كل منهم قوة غريبة من قوى الـدون ويطلق عليهم جميعاً اسم الـآبريون إِذ يتواجدون في ورقة أعلى من فهم البشر واستيعابهم، وتسرّو القصص كيفية تأثيرهم في عالمنا وتحكمهم في أحداث حيوات بعض البشر، بينما تحكمهم قوانين صارمة مثل عدم قتل أفراد هذه العائلة لبعضهم البعض، وعدم الواقع في حب البشر (الفنانين، ولكن نرى بالقصص مواقف يُخترق بها هذه

القوانين



The Endless





Dream

مورفيوس، سيد الأحلام، ساندمان، كلها أسماء لنفس
الكيان الذي ينصب عليه الاهتمام الأكبر بقصص السلسلة،
وهو تجسيد الأحلام والخيال وألاعيب العقل الباطن لجميع
الكائنات الحية من بشر وحيوانات ونباتات وحتى النجوم
والشياطين والملائكة، وثالث أقدم أفراد أسرة لا Endless

بعد كيان الموت Death وكيان المصير Destiny.
يتـ يتم تقديمـه في بداية السلسلة باستدعائه لعالم الواقع عنـ
طريق الخطأ بدلاً من أخيه كيان الموت على يد ساحر ما،
فيقضي Dream سبعـين عـاـقاـ في أـسـرـ السـاحـرـ إلىـ أنـ يـتـحرـرـ
ـبـالـنـهـاـيـةـ لـيـنـفـذـ اـنـقـاـمـهـ بـعـاـ تـبـقـىـ مـنـ جـسـدـ هـذـاـ السـاحـرـ بـعـهـ
ـوـفـاتـهـ،ـ ثـمـ يـبـدـأـ رـحـلـتـهـ لـإـعادـةـ بـنـاءـ مـعـلـكـتـهـ الـخـاصـةـ بـعـالـمـ
ـالـأـحـلـامـ الـتـيـ تـهـاـوـتـ أـثـنـاءـ سـنـوـاتـ غـيـابـهـ الطـوـيـلـةـ.
ـوـبـالـرـغـمـ مـنـ اـمـتدـادـ حـيـاةـ Dreamـ إـلـىـ آـلـافـ السـنـينـ العـاـضـيـةـ
ـوـالتـالـيـةـ،ـ إـلـاـ أـغـلـبـ الـأـحـدـاثـ الـتـيـ نـرـاـهـاـ بـالـسـلـسـلـةـ تـدـورـ فـيـ
ـعـصـرـنـاـ الـحـالـيـ إـذـ يـتـخـذـ Dreamـ هـيـنـاتـ مـخـتـلـفـةـ طـبـقـاـ لـعـقـامـ
ـوـشـخـصـيـةـ مـنـ يـقـابـلـهـ



Destiny

أقدم أفراد Endless، إذ يرتبط وجوده دائمًا
بمصائر الأحياء. ويظهر بهيئة رجل أعمى
يغطي رأسه قلنسوه تخفي أغلب ملامح
وجهه، ولكنه بالرغم من ذلك فإنه يستطيع
رؤيه كل شيء بكل زمان ومكان، إذ يملك مصير
الأكون بأكملها مكتوبًا في كتاب القدر الذي
يحتفظ به دائمًا مربوطة بسلسلة معدنية ثقيلة
إلى ذراعه. يعتبر Destiny أكثر أفراد Endless
حكمة وهدوء، ومن النادر أن نراه متغاجناً أو
متذملاً بأي شأن يراه، ولكن ببعض المواقف
قد يعkenنا رؤية هذه الأفعال.



Death

ثاني أقدم أفراد الـ Endless السبعة، ظهرت للمرة الأولى بقصص السلسلة في العدد الثامن بأغسطس ١٩٨٩، وعبر تاريخها الطويل اتخذت Death هيئات مختلفة أكثر تنوعاً من إخواتها الآخرين، ولكنها غالباً تتخذ هيئة فتاة مراهقة ذات شعر أسود ناعم وملابس شبّيّهة بالهيئة القوطية Gothic وملابس الإيّغو Emo. بالرغم من قسوة الموت التي تمثله Death إلا أنها عبر السنين استطاعت أن تخفف من حدة شخصيتها حتى صارت رقيقة في تعاملها مع الجميع، حتى أنها حافظت على عادة مستمرة بقضاء يوم كل ١٠٠ عام بعين إنسانية بين سائر البشر الغائبين، كي تزداد معرفتها بطبع البشر وحيواتهم. تعتبر Death هي الأخت الأقرب لـ Dream بشكل شخصي، وتظهر في مرات عديدة كمساعدة له أو كملجاً يذهب إليه في فترات اكتئابه كي ي Finch لها عما يضايقه، لتصبح أكثر أفراد الـ Endless طيبة وبهجة.



Destruction

ويُعرف كذلك باسم أولثروس أو Olethros أو
بلقب الكريّم المعطاء The Prodigal،
ويُعتبر الوحيد من أفراد الـ Endless الذي
تخلَّ عن واجبه وهو يُتَّهَىءُ تارِكًا عالِمه
الخاص منه .. ٣ عاصِيًا مُضطَّرًا في محاولة منه
للتوقف عن كونه رمزاً للدمار بأرجاء الكون،
ولكن لم يحدث ذلك للأسف، ليقرر أن
يتوقف عن توجيه الأحداث الكارثية
وال مدمرة أو التحكُّم بها وجعلها تحدث
بشكل طبيعي دون تدخله أو توجيهه.



Desire

تجسيد قوة الرغبة وهي الأخت التوأم لـ
كيان اليأس، وتظهر كيان الرغبة Despair
لمن يطمحون إليها ويرغبونها بالفعل.

وتتصف الرغبة بالأنانية والغموض
الشديدين مثل من يرغبون بها، بجانب
كونها أكثر أفراد لا Endless قسوة إذ
تتلذذ بتعذيب وإغضاب بقية عائلتها في
مواقف متعددة، ولذلك تعتبر ما يشبه
ال العدو بالنسبة لـ Dream إذ وقعت معه في
مشاكل عديدة بأوقات ماضية.



Despair

تظهر كيان اليأس بهيئة امرأة قصيرة
رمادية البشرة ذات جسد مترهل غير
متناسق، وتصف بالصمم والبرودة ولكنها
كذلك شديدة الذكاء والهدوء، وتسمى
بوصول المؤس والمعاناة لأماكنه Despair
الطبيعية بينما تستمتع بسيطرتها على
المصائب التي تحدث للبشر وفقاً لترتيباتها
وهي من أوائل أفراد الـ Endless الذين تم
تدميرهم ثم إعادة صنعهم مرة أخرى.

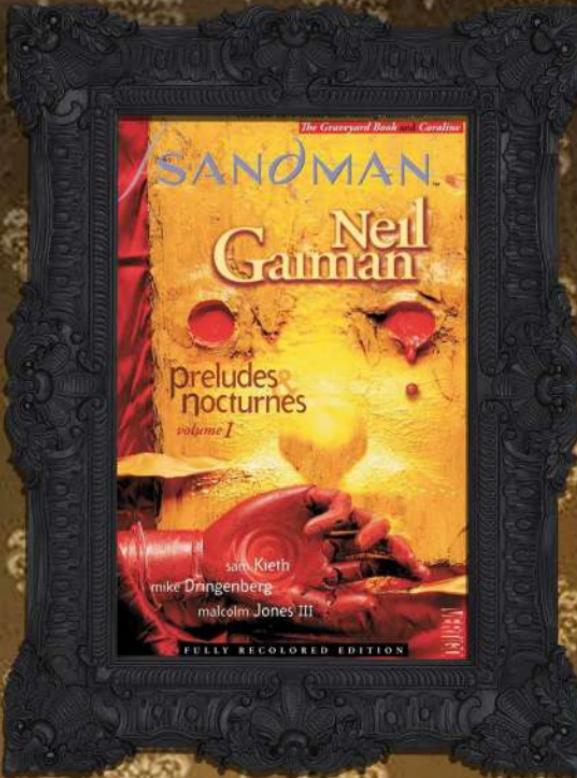


Desirium

أصغر أفراد الـ Endless، واتصفت في بدايتها بكونها كيان البهجة Delight ثم تحولت إلى كيان الهلاوس والهذيان لأسباب غير أكيدة حتى لكيان المصير. تملك كيان الهلاوس لكمية من المعرفة لا يعلمها بقية عائلتها، ولذلك تسبب دائعاً في تشتت وإرباك كل من حولها حتى القراء أنفسهم. وتعاني كيان الهلاوس من عدم قدرتها على الإفصاح عن مكنونها الداخلي وهويتها الحقيقية، إذ تملك شخصيتها أبعاداً مختلفة لا يمكن احتوايتها أو وصفها بسهولة، ولكنها تحاول من فترة لأخرى أن تستجمع شتان نفسها على أمل أن تتمكن من استعادة هويتها السابقة ككيان البهجة.

SANDMAN

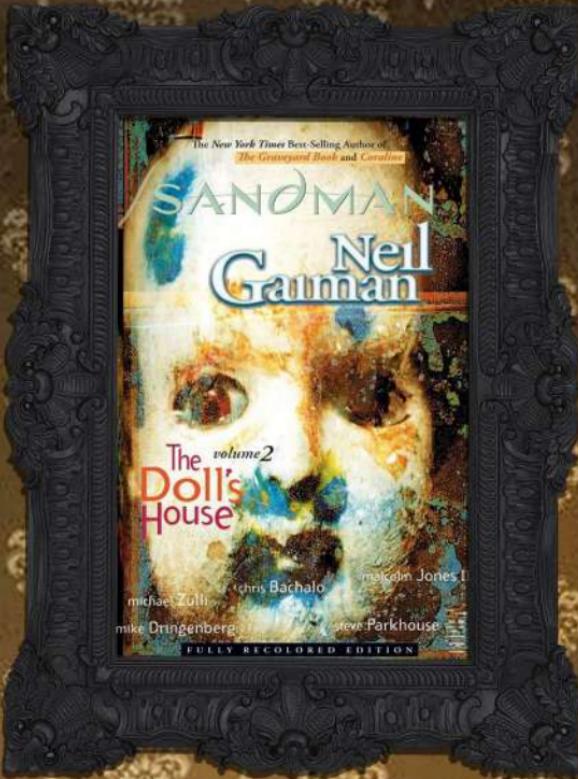




Sandman Vol. 1 Preludes and Nocturnes

(الإعدادات 1-8)

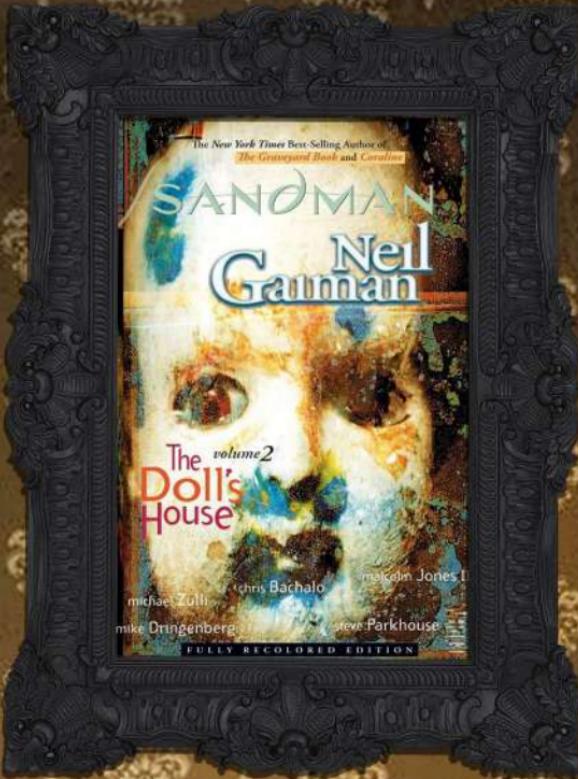
يحاول أحد السحرة أن يأسر تجسيد الموت Death ليعقد معه صفقة من أجل الحياة الأبدية، ولكنه يأسر بالخطأ أخيها الأصغر تجسيد الأحلام Dream المدعو بمورفيوس سيد الأحلام أسيزا لمدة سبعين عاماً ثم يتدرّر بعدها ليبداً رحلته من أجل استرجاع أدواته السحرية المفقودة ليستعيد مملكته مرة أخرى، وبهذا تبدأ سلسلة ساندمان.



Sandman Vol. 2 The Doll's House

الإعداد (16-9)

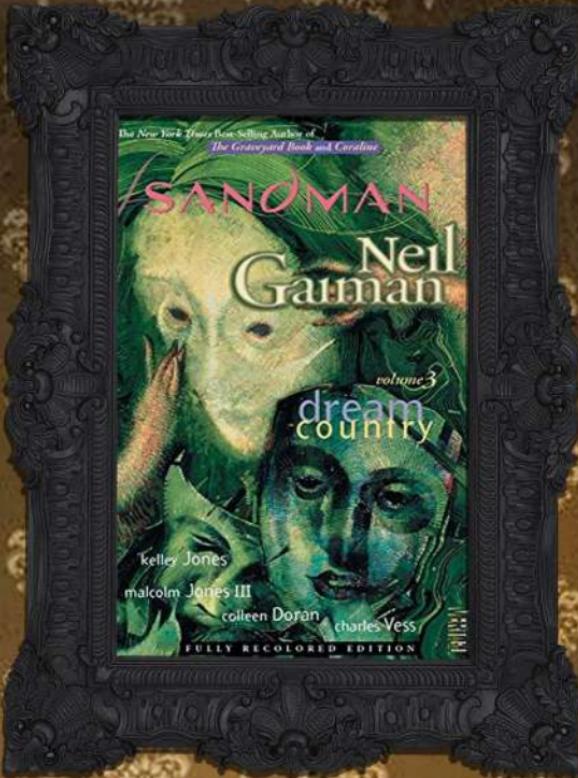
أثناء عودة مورفيوس، تهرب ثلاثة أحالم من عالم الأحلام إلى عالمنا الواقعى لتنطلق حرة بين البشر. في نفس الوقت، تبحث فتاة شابة تدعى روز ووكر عن أخيها الصغير، وبينما تتطور أحداث القصة تكتشف دوامة غامضة قد تتسبيب في تدمير العالم بأكمله.



Sandman Vol. 3 Dream Country

الأعداد (20-17)

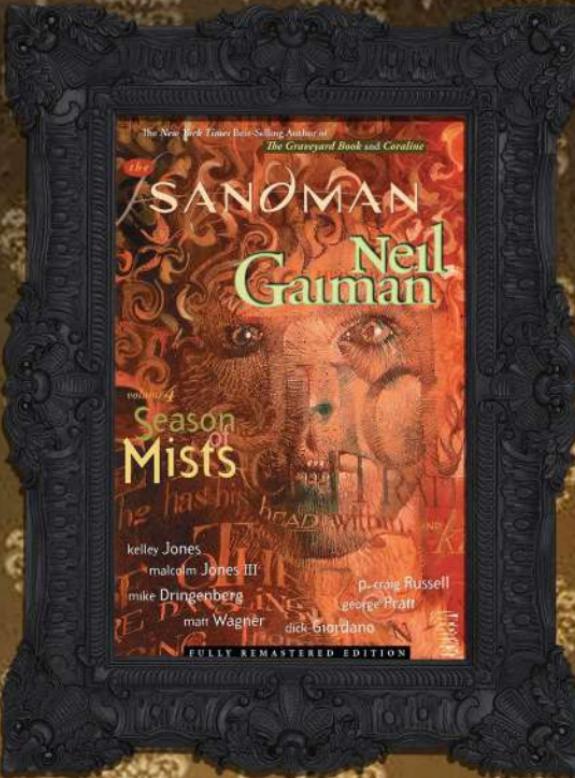
أربع قصص قصيرة نرى فيها مورفيوس كشخصية جانبية بالأحداث،
فتتعرف على والدة ابن مورفيوس، ونتجول في الأحلام الخاصة بإحدى
القطط، ونكتشف كيف استلهم الكاتب الشهير ويليام شكسبير أفكار
إحدى مسرحياته عبر الأحلام.



Sandman Vol. 3 Dream Country

الأعداد (20-17)

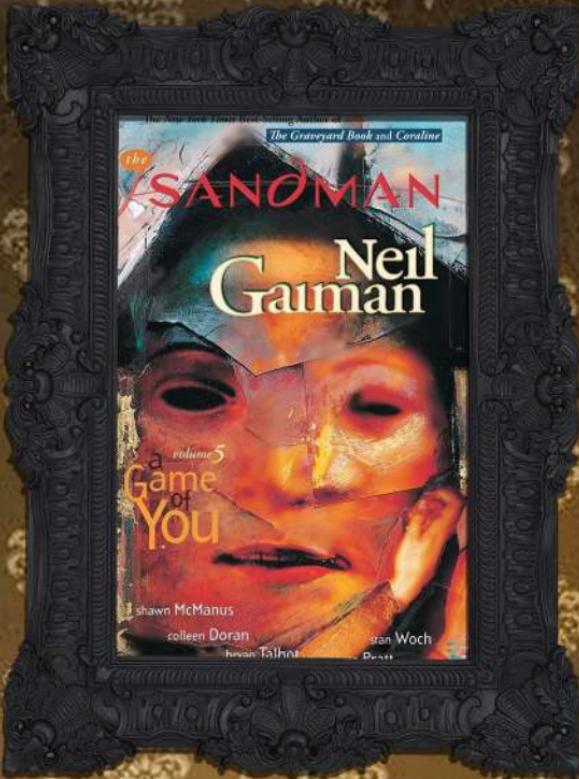
أربع قصص قصيرة نرى فيها مورفيوس كشخصية جانبية بالأحداث،
فتتعرف على والدة ابن مورفيوس، ونتجول في الأحلام الخاصة بإحدى
القطط، ونكتشف كيف استلهم الكاتب الشهير ويليام شكسبير أفكار
إحدى مسرحياته عبر الأحلام.



Sandman Vol. 4 Seasons of Mist

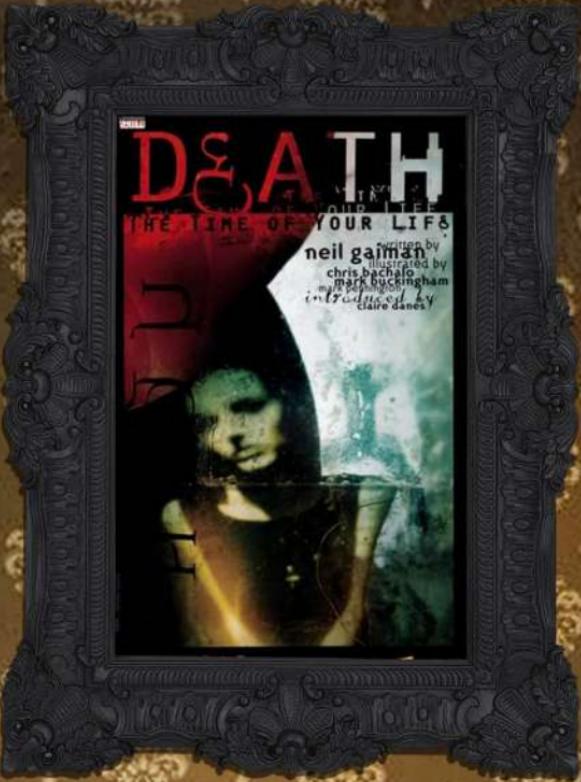
(الأعداد 21-28)

منذ عشرة آلاف عام مضت، تسبب مورفيوس في إرسال إمرأة أحبته إلى الجحيم، والآن يتع肯 إخوة مورفيوس المدعون من The Endless من إقناعه بأن ذلك لم يكن عادلاً، لذلك يجب عليه الذهاب للجحيم لينقذ تلك المرأة من عذابها المستمر على أيدي ملك الجحيم لوسيفر الملائكة الساقط الذي أقسم بدمير سيد الأحلام.



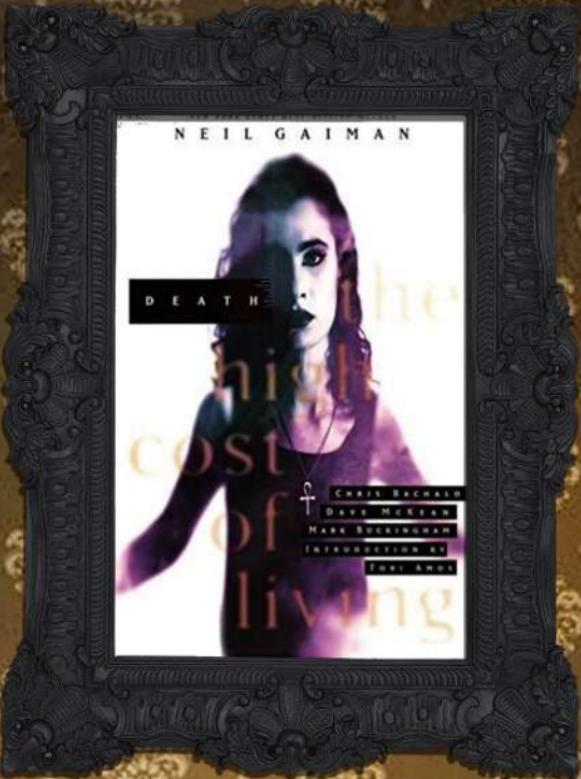
Sandman Vol. 5 A Game of You (العدد 32-37)

يتشقق الحاجز الفاصل بين عالم الأحلام وعالم الواقع عبر بعض أجزاء مدينة نيويورك، ليجد مجموعة من شباب السكان أنفسهم في غياب مملكة الأحلام حيث تتعتز الكوايس بالآفكار في صراع الإرادات.



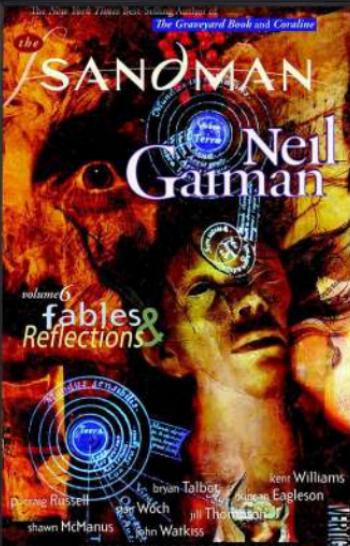
Death: The Time Of Your life

قصة منفصلة من ثلاثة أعداد تدور أحداثها في أجواء إنسانية درامية عن
مطربة شهيرة شاذة جنسياً تأتي Death تجسيد لكيان الموت لاقتناص
ابن عشيقتها الصغير فتطلب العشيقه من كيان الموت أن تعن ابنتها
فتره اطول قبل أن يموت، في مقابل قبض روحها أو روح العطيرية بدلاً
منه فيما بعد.



Death: The High Cost Of living

قصة منفصلة من ثلاثة أعداد تدور أحداثها في يوم يتكرر كل قرن،
تجسد الموت Death ب الهيئة البشرية لتجول بين البشر العاديين وتعلّم
الإحساس ب الإنسانيتهم وطبيعتهم الفانية.

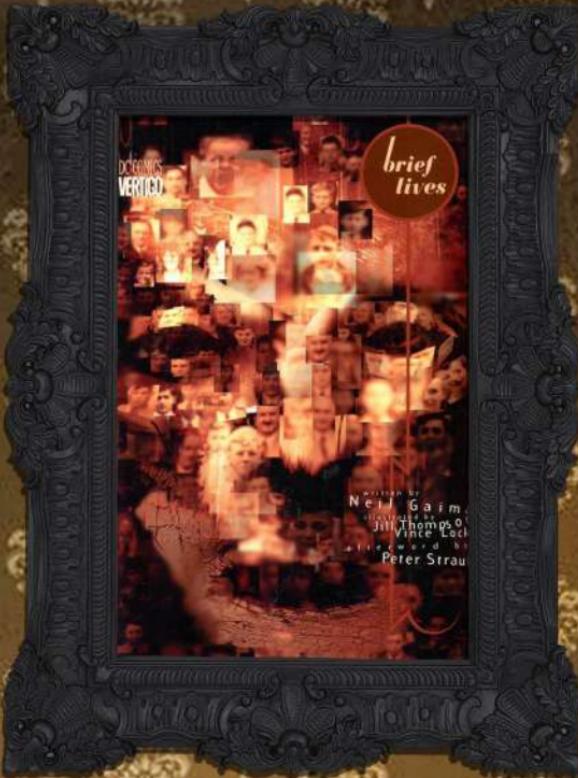


Sandman Vol. 6 Fables and Reflections

(العدد 50 , 40-38 , 31-29)

+ sandman special #1, vertigo preview #1

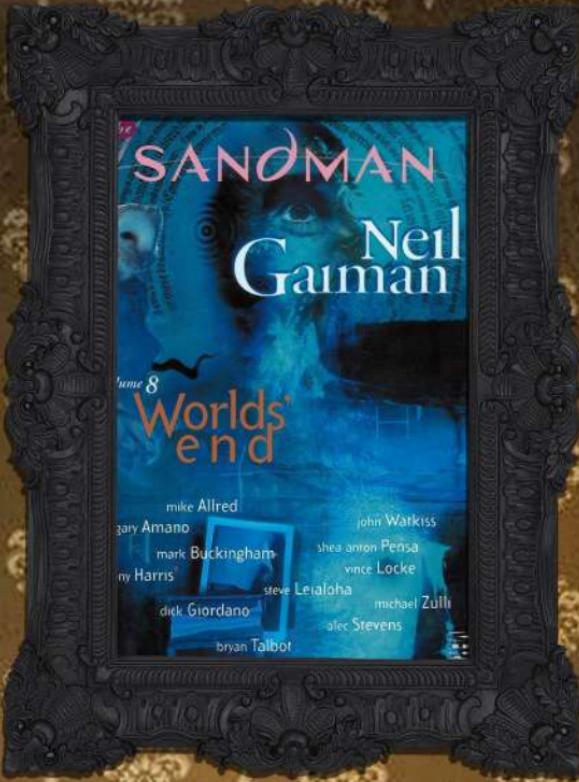
يخوض سيد الأحلام رحلة عبر الزمان والمكان ليتلامس مع حيوات أشخاص مميزين في قصص مشوقة تختلف أحداها من مؤامرات العلوك إلى الأباطرة والمعتليين والغربان والمستذئبين وأحلامهم التي تدور حول الحياة، الحب، القوة والظلم.



Sandman Vol. 7 Brief Lives

الأعداء (49-41)

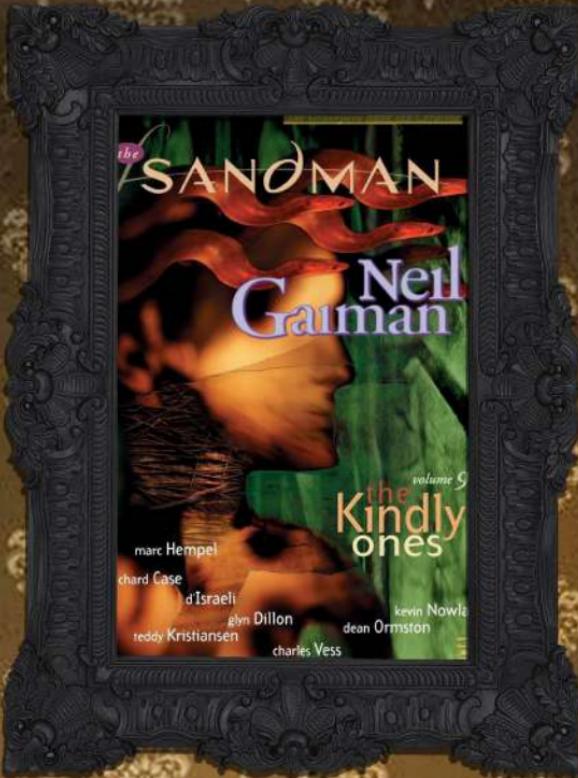
نتعرف بهذه القصة على **Delirium** أصغر أخوات مورفيوس بالـ **Endless**، والتي تلجأ لأخيها من أجل مساعدتها في العثور على أخيهم **Destruction** تجسيد الدمار. فتبدأ رحلتهم بعالم الواقع عبر مسارات وقصص مختلفة إلى أن يصلوا لأخيهم المفقود، ونكتشف سر علاقة مورفيوس المؤلمة بابنه أورفيوس التي ستقلب الموازين رأساً على عقب.



Sandman Vol. 8 World's End

الأعداد (56-51)

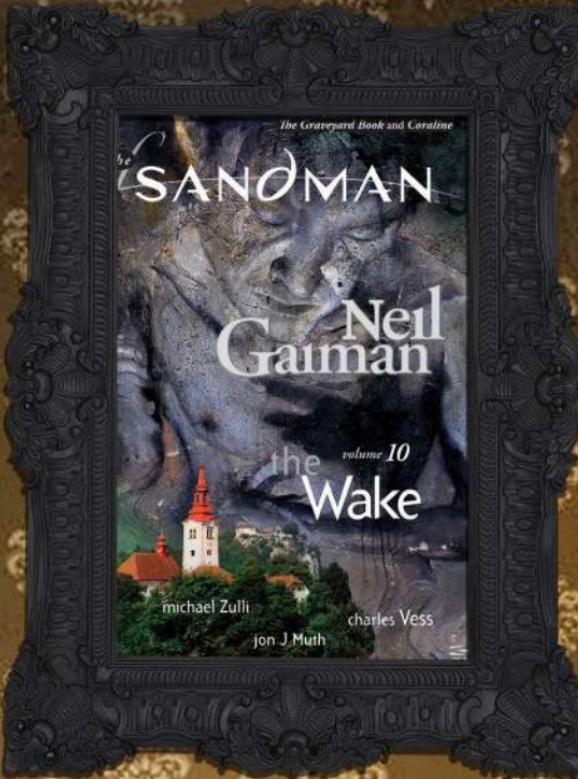
في هذه القصة يجتمع عدد من الغرباء في حانة غامضة يلجأوا بها من عاصفة شديدة هبت بالمنطقة، ليبدأوا في تسلية أو قاتهم بسرد قصص عن الأماكن التي زاروها وما شاهدوه برحلاتهم الطويلة وأحلامهم العجيبة، لنكتشف بالنهاية حقيقة هؤلاء الغرباء القادمين من أزمنة مختلفة وأساطير وخيالات متنوعة.



Sandman Vol. 9 The Kindly Ones

الأعداد (69-57)

تدور أحداث هذه القصة حول كيانات الإنقاص التي لا يمكن إيقافهم ولا يهدأن إلا عند القصاص من المجرمين ومعاقبتهم على جرائمهم فتتجه إليهن السيدة ليتا هال بعدما يتم أخذ ابنها دانيال منها قسراً، فتنجح هذه الكيانات نحو هدفهم: مورفيوس. وبعيداً عن حزن هذه السيدة، وغضب كيانات الإنقاص، فهناك قوى شريرة تتلاعب بالجميع سراً من أجل تنفيذ خطتهم التي ستستوجب تضحيات أكبر مما يمكن تخيله.



Sandman Vol. 10 The Wake

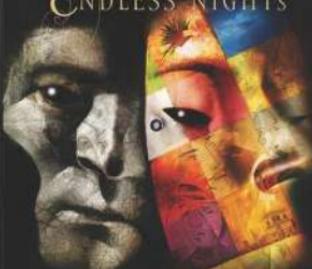
الأعداد (75-70)

يجتمع الكل، الآلهة القديمة، الأصدقاء المأعزاء، وكذلك الأعداء، من أجل تقديم عزائهم في وفاة هورفيوس سيد الأحلام، ونرى نتائج وفاته على بعض الشخصيات مثل رجل يرفض أن يموت، وحكيم صيني تائه بصحاري الأحلام، والكاتب ويليام شكسبير الذي يجب عليه الوفاء بالتزامه الأخير نحو سيد الأحلام.

Neil GAIMAN

The New York Times' best-selling author of *American Gods* and *Coraline*

**The SANDMAN
ENDLESS NIGHTS**



Illustrated by
Glenn Fabry
Milo Manara
Miquelanxo Prado

Frank Quitely
P. Craig Russell
Bill Sienkiewicz
Barron Storey

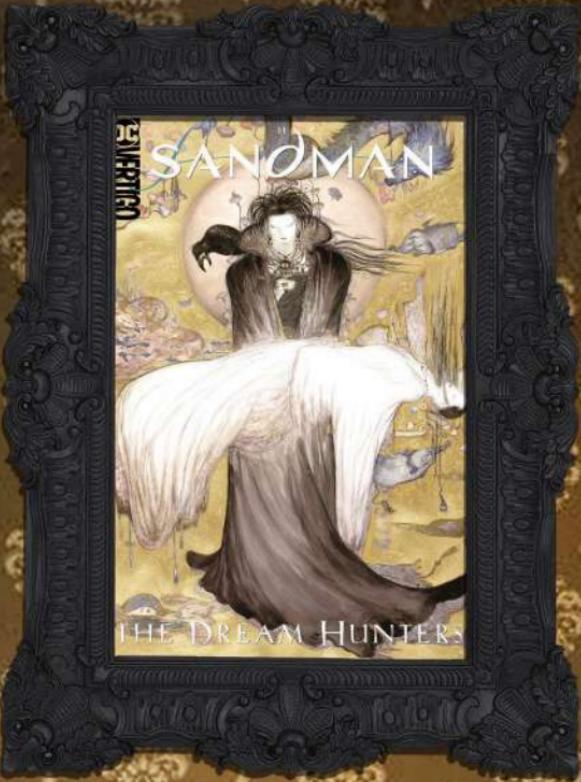
VERTECO

Endless Nights

سبعة قصص عن

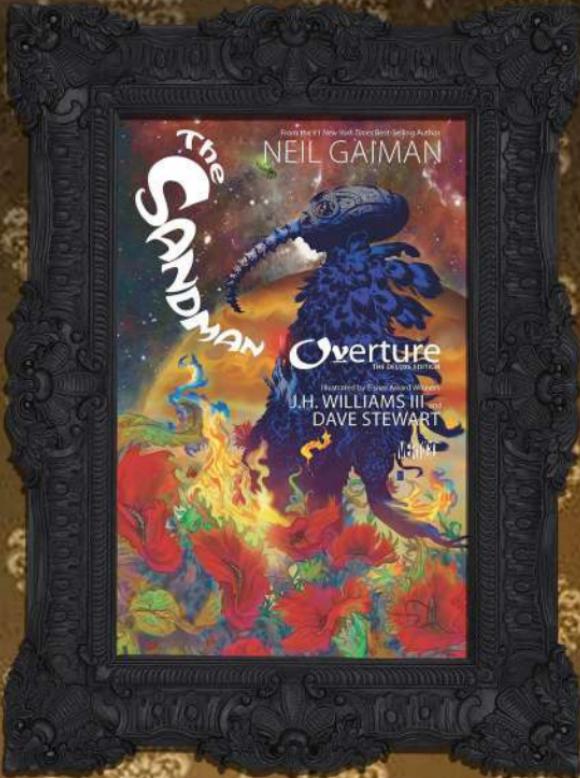
Destruction , Destiny, Death, Dream, Desire, Despair, Delirium

الأفراد السبعة لعائلة The Endless السحرية التي وجدت منذ بداية الكون
ويحكم كل منهم مملكته الخاص



The Dream Hunters

تقع ثعلبة سحرية متغولة الهيئة في غرام كاهن ياباني شاب بعد احتوائه لها بمعبده ليصبح ينتها الخاص، فتحميته من مؤامرة جماعة من الشياطين واصبراطور ياباني بعدينة مجاورة لقتله، وبمساعدة مورفيوس تتمكن الثعلبة من إحباط الخطة الشريرة لتنقذ الإنسان الذي أحبته.



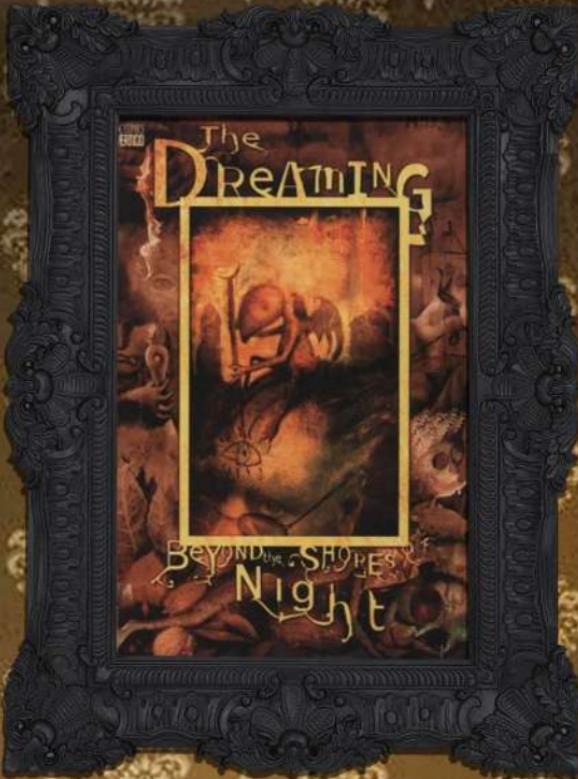
Overture

عوده لقصة مورفيوس مرة أخرى باستعراض بدايته الأصلية منذ منشأ الكون إلى أن تم أسره بواسطة أحد السحرة عن طريق الخطأ، في قصة تشهد ظهور بعض الشخصيات الأخرى كضيوف مثل أخوة مورفيوس Merv و The Corinthian، وشخصية الكورنثي The Endless .Pumpkinhead

القصص الجانبيّة لسلسلة

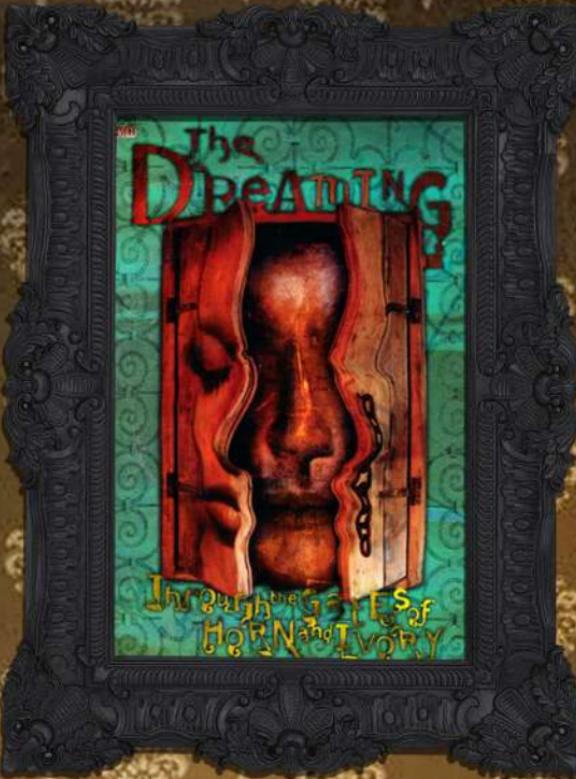
SANDMAN

بغترة أواخر التسعينات



Dreaming: Beyond the Shore of Night

مغامرة جديدة نستكشف بها جوانب مملكة الأحلام التي يتزعمها هورفيوس سيد الأحلام، مملكة عجيبة يسودها الغرائب والأهواء وتتدخل فيها الكوايس مع الواقع وتنمحى الحدود بين الخيال والحقيقة حيث يتواجد عالم لانهائي من الإحتمالات، ولا حدود إلا قدرات البشر على التخييل.



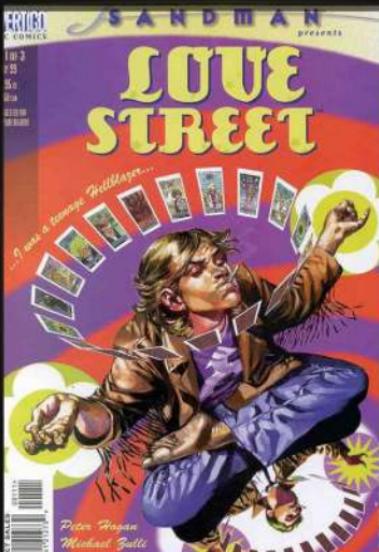
Dreaming: Through the Gates of Horn & Ivory

مجموعة من القصص المختلفة لأشخاص يتجلون بعالم الأحلام، بينما يتسلل الكورنثي The Corinthian القاتل القادم من أشنع الكوايس إلى عالمنا الواقعي كي يكفر عن ذنبه العاصية، والغراب مايثيو Matthew الذي يتخذ هيئة بشرية لمواجحة أحد أعدائه القدامى the Raven

film

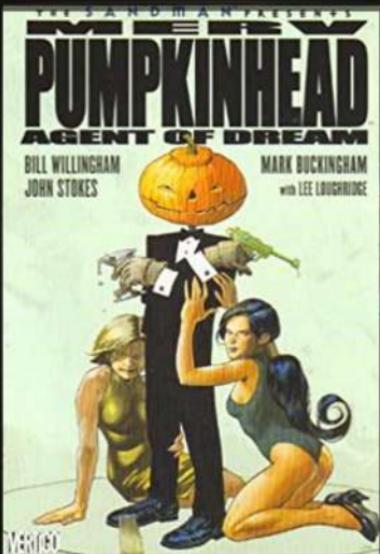
SANDMAN

Presents



Sandman Presents: Love Street

في نهايات ستينيات القرن العشرين بشوارع لندن، نرى العراھق جون قنسطنطين برفقة أصدقائه السحرة ومنهم أولي وباميلا بشارع Love Street أثناء ذهابهم لحفلة سحرية بأحد الحدائق تتعلق بمورفيوس سيد الأحلام. الآن بعد أن صار ناضجاً، تطارد الذكريات السيئة أولي في أحلامه، ويجتمع أولي مع قنسطنطين مرة أخرى بسبب محدث لباميلا في الوقت الحالي، ليحاولا معاً مواجهة الشيطان الذي واجهاه سابقاً في السبعينيات.



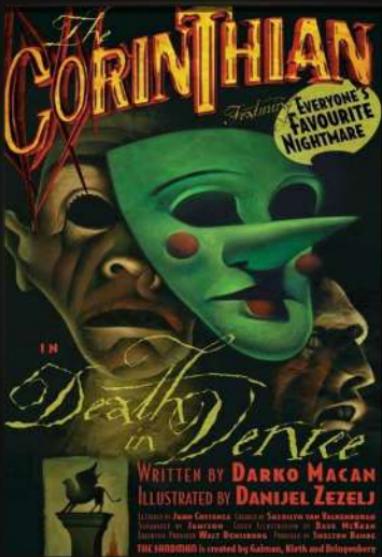
Sandman Presents: Merv Pumpkinhead, Agent of D.R.E.A.M

قصة متعلقة بشخصية Merv Pumpkinhead أحد خادمي عالم الأحلام، وفيها يصبح عميلاً سرياً برفقة إحدى الفتيات من عالمنا الواقعي، إذ يجب عليه إيقاف عالم مجنون يطمع في الاستيلاء على عالم الأحلام وعالم الواقع معًا.



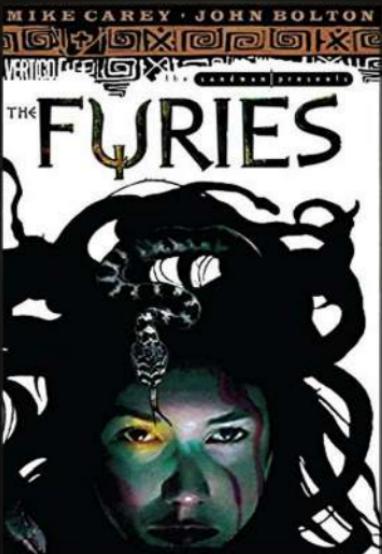
Sandman Presents: Petrafax

قصة من أربع أعداد لشخصية بيتراfax
الذي رأيناه للمرة الأولى بقصة .World's End



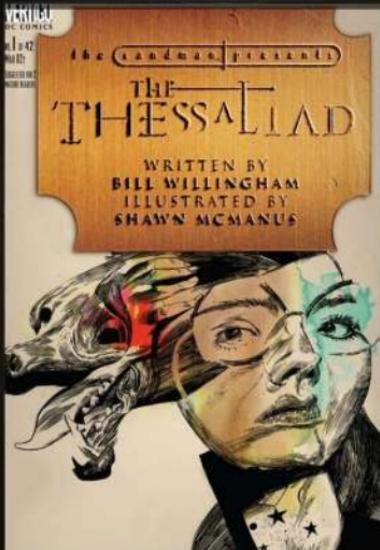
Sandman Presents: The Corinthian

قصة من ثلاثة أعداد لشخصية الكورنثي الكابوسيّة
الآتية من عالم ساندمان العجيب



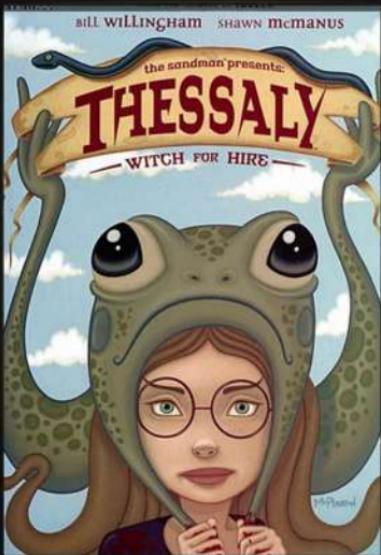
Sandman Presents: The Furies

في قصة Kindly Ones السابقة، لجأت ليتا هال إلى كيانات الإنقاص كي يحققوا انتقامها من مورفيوس بعد قتله لابنها الصغير، ولكن بعد استغلال الكيانات لليتا، وقعت في دوامة من الإكتئاب واليأس، بينما يعود كرونوس العملاق الإغريقي الذي قتل أبيه ومعه خطة للإنقاص من كيانات الإنقاص، فيتحدى مع ليتا ضدتهم ولكن بعد إدراكها للثمن الغالي الذي ستضطر ليتا لدفعه من أجل ذلك، فإنها تتخذ قراراً هاماً يمنحها الخلاص النهائي.



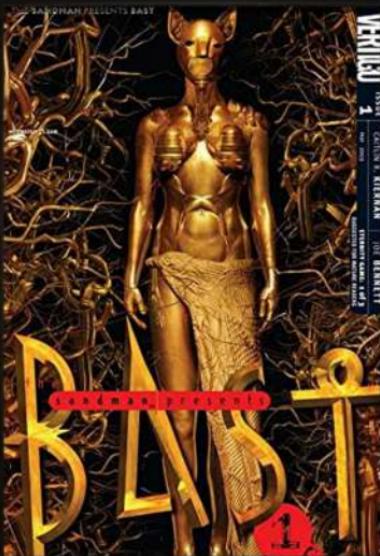
Sandman Presents: Thessaliad

قصة فيتش Fetch الكيان العنكبوت الذي يتم ارساله للإمساك بالساحرة ثيسالي Thessaly العشيقة السابقة لمورفيوس، وتحضيرها كقريان أخير لبعض الآلهة، ولكنها يصبحا سوية هدفاً لمعطاردات عديدة تذهب بهم إلى مناطق عجيبة.



Sandman Presents: Thessaly - Witch for Hire

قصة الساحرة ثيسالي أقدم وأقوى ساحرات العالم بخبرتها السحرية
التي اكتسبتها عبر القرون الطويلة، وعلاقتها بالشبح فيتش
المشاكس الذي يقع في حبها.



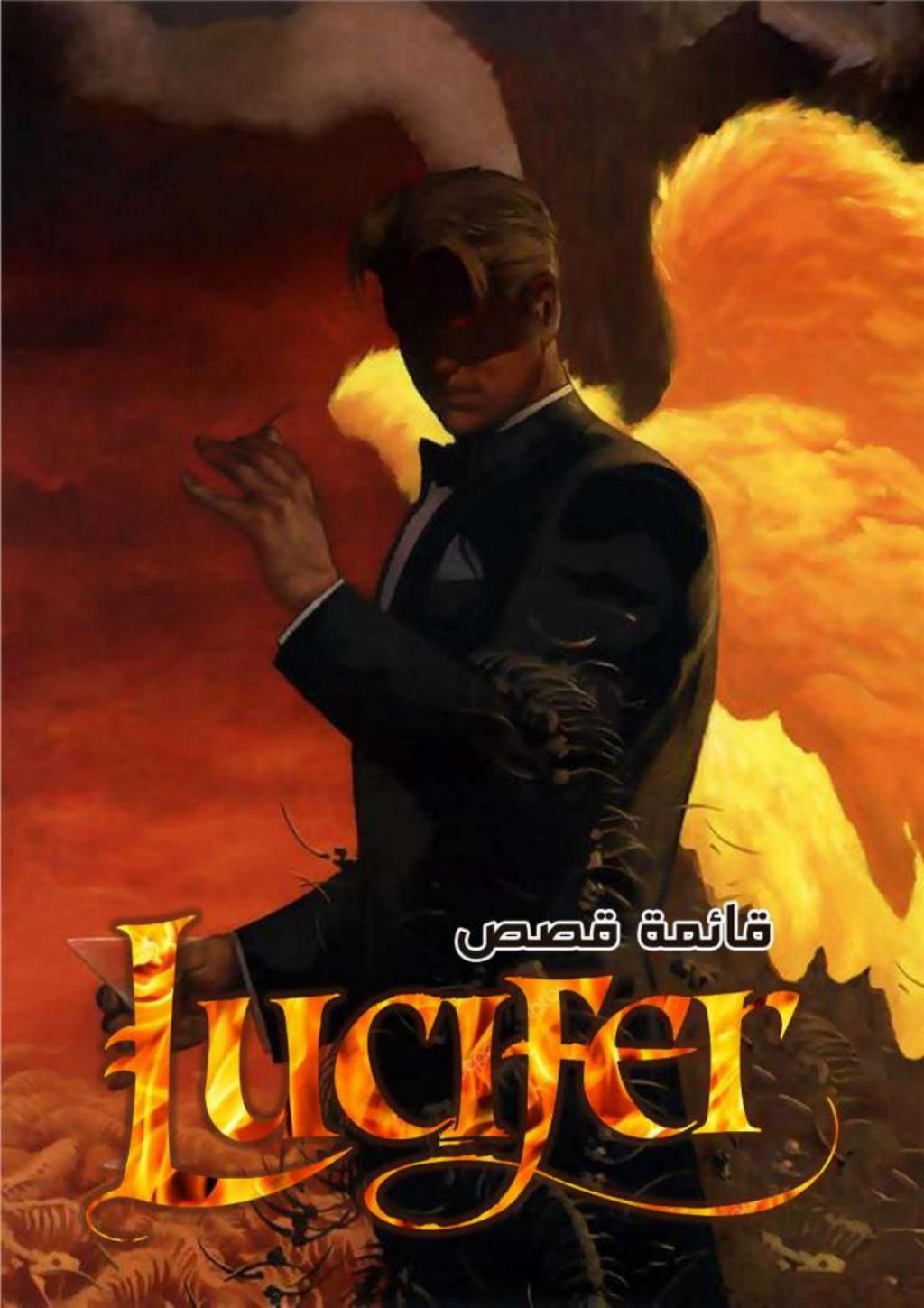
Sandman Presents: BAST

تبدا قوة الإلهة باست بالتراجم بسبب قلة عدد المؤمنين بها، ولكن تغتر مراهقة اسمها لوسى على تعثال باست فيتسبب اهتمامها به في بدء سلسلة من الأحداث التي ستغير حياتها للأبد.

اللصوص الـ 100 من

SANDMAN

WitchCraft and WitchCraft: La Terreur
Destiny: A Chronicle of Deaths Foretold
The Sandman: Book of Dreams
Sandman Special: The Song of Orpheus
Vertigo Winter's Edge
Vertigo Visions: Prez
The Little Endless Storybook
Delirium's Party: A Little Endless Storybook
God Save The Queen



تائمه شخص

Juggern

Lucifer Book One
Lucifer #1-3 + Lucifer #1-13

Lucifer Book Two
Lucifer #14-28 , Lucifer: Nirvana

Lucifer Book Three
Lucifer #29-45

Lucifer Book Four
Lucifer #46-61

Lucifer Book Five
Lucifer #62-75

Lucifer Vol. 1: Cold Heaven
Lucifer #1-6

Lucifer Vol. 2: Father Lucifer
Lucifer #7-12

Lucifer Vol. 3: Blood in the Streets
Lucifer #13-19

LUCIFER

From pages of

~~SANDMAN~~

قائمة قصص

DEAD BOY DETECTIVES



RECK'S MYSTRIES

Children's Crusade

Sandman Presents: Dead Boy Detectives

Death: At Death's Door

The Dead Boy Detectives

Dead Boy Detectives Vol. 1: Schoolboy Terrors

Dead Boy Detectives Vol. 2: Ghost Snow

Notes

EVIDENCE



أعداد سلسل ساندمان متوفرة باللغة الانجليزية

على المواقع التالية

www.getcomics.info

www.readcomiconline.to

وتم ترجمة الأعداد الأولى من سلسلة ساندمان

في موقع عرب كومكس

www.arabcomics.net

وجارى ترجمة المزيد بجانب العتام بالفعل من

مئات القصص المترجمة لسلسل دي سي

كومكس وسلسل مارفل كذلك



إسلام عماد كاتب مصرى شاب مواليد 1993
شديد الشغف بعوالم الكومكس وقصص
الخيال، نشر ثلاثة رواية بعنوان "المسافر"
بالفترة 2014-2017، أما كتاباته المنشورة
على الإنترنت عن الكومكس فهى:

رحلتي من الذات إلى البات - 2019
اقرأ ما أرفل الآن - 2019، اقرأ دي سي الآن - 2019
اقرأ باتuhan الآن - 2020
DC Vs. Marvel - 2019
الأساطير والكومكس 2020-أنا بطل خارق - 2020
حدث في هذا اليوم - 2020

روايات الكومكس المنشورة على الإنترنت:
لعنة الكيان الرمادي - 2017، آخر أيام جوثام - 2019
جوثار كازم - 2020



الكومكس المترجمة على الإنترنت:
History of the Marvel Universe - 2019
Amazing Fantastic Incredibile - 2020
The Sandman #50 - 2020
JLA/The 99- 2020 #1-6
The DC Universe by Neil Gaiman-2020
Batman Annual Vol 3 #2 - 2020